



JOURNALS OF THE SENATE

(Unrevised)

1st Session, 45th Parliament
4 Charles III

JOURNAUX DU SÉNAT

(Non révisé)

1^{re} session, 45^e législature
4 Charles III

Nº 26

Wednesday, October 22, 2025

Le mercredi 22 octobre 2025

2 p.m.

14 heures

The Honourable RAYMONDE GAGNÉ, Speaker

L'honorable RAYMONDE GAGNÉ, Présidente

The Members convened were:

The Honourable Senators

Adler	Cuzner	Harder	Miville-Dechêne	Senior
Al Zaibak	Dalphond	Hay	Mohamed	Simons
Arnold	Dasko	Hébert	Moncion	Smith
Arnot	Deacon (<i>Nova Scotia— Nouvelle-Écosse</i>)	Housakos	Moodie	Surette
Audette	Deacon (<i>Ontario</i>)	Karetak-Lindell	Muggli	Tannas
Batters	Dean	Kingston	Osler	Varone
Bernard	Dhillon	Klyne	Oudar	Verner
Black	Downe	Kutcher	Pate	Wallin
Boehm	Duncan	LaBoucane-Benson	Petitclerc	Wells (<i>Alberta</i>)
Boniface	Forest	Loffreda	Petten	Wells (<i>Newfoundland and Labrador—Terre- Neuve-et-Labrador</i>)
Boudreau	Francis	MacAdam	Poirier	White
Brazeau	Fridhandler	MacDonald	Prosper	Wilson
Busson	Gagné	Manning	Pupatello	Woo
Cardozo	Galvez	Martin	Quinn	Youance
Carignan	Gerba	McBean	Ringuette	Yussuff
Clement	Gignac	McCallum	Robinson	
Cormier	Greenwood	McNair	Ross	
Coyle		McPhedran	Saint-Germain	

The Members in attendance to business were:

The Honourable Senators

Adler	Coyle	Harder	Miville-Dechêne	Senior
Al Zaibak	Cuzner	Hay	Mohamed	Simons
Arnold	Dalphond	Hébert	Moncion	Smith
Arnot	Dasko	*Henkel	Moodie	Surette
*Ataullahjan	Deacon (<i>Nova Scotia— Nouvelle-Écosse</i>)	Housakos	Muggli	Tannas
Audette	Deacon (<i>Ontario</i>)	Karetak-Lindell	Osler	Varone
Batters	Dean	Kingston	Oudar	Verner
Bernard	Dhillon	Klyne	Pate	Wallin
Black	Downe	LaBoucane-Benson	Petitclerc	Wells (<i>Alberta</i>)
Boehm	Duncan	Loffreda	Petten	Wells (<i>Newfoundland and Labrador—Terre- Neuve-et-Labrador</i>)
Boniface	Forest	MacAdam	Poirier	White
Boudreau	Francis	MacDonald	Prosper	Wilson
Brazeau	Fridhandler	Manning	Pupatello	Woo
*Burey	Gagné	Martin	Quinn	Youance
Busson	Galvez	McBean	*Ravalia	Yussuff
Cardozo	Gerba	McCallum	Ringuette	
Carignan	Gignac	McNair	Robinson	
Clement	Greenwood	McPhedran	Ross	
Cormier			Saint-Germain	

The first list records senators present in the Senate Chamber during the course of the sitting.

An asterisk in the second list indicates a senator who, while not present during the sitting, was in attendance to business, as defined in subsections 8(2) and (3) of the [Senators Attendance Policy](#).

Les membres présents sont :

Les honorables sénateurs

Les membres participant aux travaux sont :

Les honorables sénateurs

La première liste donne les noms des sénateurs présents à la séance dans la salle du Sénat.

Dans la deuxième liste, l'astérisque apposé à côté du nom d'un sénateur signifie que ce sénateur, même s'il n'était pas présent à la séance, participait aux travaux, au sens des paragraphes 8(2) et (3) de la [Politique relative à la présence des sénateurs](#).

PRAYERS**SENATORS' STATEMENTS**

Some Honourable Senators made statements.

ROUTINE PROCEEDINGS**Tabling of Documents**

With leave of the Senate,
The Honourable Senator Cormier tabled the following:

Report entitled *Toward Fair and Equitable Public Health – Ending HIV/AIDS and STBBIs*.—Sessional Paper No. 1/45-587S.

Tabling of Reports from Interparliamentary Delegations

The Honourable Senator Gerba tabled the following:

Report of the Canada-Africa Parliamentary Association, Bilateral Mission to the Republic of Senegal and the Republic of Cabo Verde, Dakar, Senegal, and Praia, Cabo Verde, from March 16 to 21, 2025.—Sessional Paper No. 1/45-588.

QUESTION PERIOD

The Senate proceeded to Question Period.

ORDERS OF THE DAY**GOVERNMENT BUSINESS****Reports of Committees – Other**

Orders No. 1 and 2 were called and postponed until the next sitting.

Motions

Resuming debate on the motion of the Honourable Senator Gold, P.C., seconded by the Honourable Senator LaBoucane-Benson:

That the following Address be presented to His Majesty the King:

To His Most Excellent Majesty Charles the Third, by the Grace of God King of Canada and His other Realms and Territories, Head of the Commonwealth.

PRIÈRE**DÉCLARATIONS DE SÉNATEURS**

Des honorables sénateurs font des déclarations.

AFFAIRES COURANTES**Dépôt de documents**

Avec le consentement du Sénat,
L'honorable sénateur Cormier dépose sur le bureau ce qui suit :

Rapport intitulé *Vers une santé publique juste et équitable – Pour en finir avec le VIH/SIDA et les ITSS*.—Document parlementaire n° 1/45-587S.

Dépôt de rapports de délégations interparlementaires

L'honorable sénatrice Gerba dépose sur le bureau ce qui suit :

Rapport de l'Association parlementaire Canada-Afrique, Mission bilatérale en République du Sénégal et en République de Cabo Verde, Dakar (Sénégal) et Praia (Cabo Verde), du 16 au 21 mars 2025.—Document parlementaire n° 1/45-588.

PÉRIODE DES QUESTIONS

Le Sénat procède à la période des questions.

ORDRE DU JOUR**AFFAIRES DU GOUVERNEMENT****Rapports de comités – Autres**

Les articles nos 1 et 2 sont appelés et différés à la prochaine séance.

Motions

Reprise du débat sur la motion de l'honorable sénateur Gold, c.p., appuyée par l'honorable sénatrice LaBoucane-Benson,

Que l'Adresse, dont le texte suit, soit présentée à Sa Majesté le roi :

À Sa Très Excellente Majesté Charles Trois, par la grâce de Dieu, Roi du Canada et de ses autres royaumes et territoires, Chef du Commonwealth.

MAY IT PLEASE YOUR MAJESTY:

We, Your Majesty's most loyal and dutiful subjects, the Senate of Canada in Parliament assembled, beg leave to offer our humble thanks to Your Majesty for the gracious Speech which Your Majesty has addressed to both houses of Parliament.

After debate,

The Honourable Senator LaBoucane-Benson moved, seconded by the Honourable Senator Duncan, that further debate on the motion be adjourned until the next sitting.

The question being put on the motion, it was adopted.

OTHER BUSINESS**Senate Public Bills – Third Reading**

Third reading of Bill S-233, An Act to amend the Criminal Code (assault against persons who provide health services and first responders).

The Honourable Senator Martin moved, for the Honourable Senator Housakos, seconded by the Honourable Senator Batters, that the bill be read for the third time.

After debate,

The question being put on the motion, it was adopted.

The bill was then read for the third time.

Ordered, That a message be sent to the House of Commons to acquaint that House that the Senate has passed this bill, to which it desires its concurrence.

Senate Public Bills – Second Reading

Orders No. 1 and 2 were called and postponed until the next sitting.

○ ○ ○

Resuming debate on the motion of the Honourable Senator Pate, seconded by the Honourable Senator Duncan, for the second reading of Bill S-206, An Act to develop a national framework for a guaranteed livable basic income.

The Honourable Senator Martin moved, seconded by the Honourable Senator Batters, that further debate on the motion be adjourned until the next sitting.

The question being put on the motion, it was adopted.

○ ○ ○

Orders No. 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 and 11 were called and postponed until the next sitting.

○ ○ ○

QU'IL PLAISE À VOTRE MAJESTÉ :

Nous, sujets très dévoués et fidèles de Votre Majesté, le Sénat du Canada, assemblé en Parlement, prions respectueusement Votre Majesté d'agrérer nos humbles remerciements pour le gracieux discours que Votre Majesté a adressé aux deux Chambres du Parlement.

Après débat,

L'honorale sénatrice LaBoucane-Benson propose, appuyée par l'honorale sénatrice Duncan, que la suite du débat sur la motion soit ajournée à la prochaine séance.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

AUTRES AFFAIRES**Projets de loi d'intérêt public du Sénat – Troisième lecture**

Troisième lecture du projet de loi S-233, Loi modifiant le Code criminel (voies de fait contre une personne qui fournit des services de santé ou un premier répondant).

L'honorale sénatrice Martin propose, au nom de l'honorale sénateur Housakos, appuyée par l'honorale sénatrice Batters, que le projet de loi soit lu pour la troisième fois.

Apres débat,

La motion, mise aux voix, est adoptée.

Le projet de loi est alors lu pour la troisième fois.

Ordonné : Qu'un message soit transmis à la Chambre des communes pour l'informer que le Sénat a adopté ce projet de loi pour lequel il sollicite son agrément.

Projets de loi d'intérêt public du Sénat – Deuxième lecture

Les articles n^os 1 et 2 sont appellés et différés à la prochaine séance.

○ ○ ○

Reprise du débat sur la motion de l'honorale sénatrice Pate, appuyée par l'honorale sénatrice Duncan, tendant à la deuxième lecture du projet de loi S-206, Loi concernant l'élaboration d'un cadre national sur le revenu de base garanti suffisant.

L'honorale sénatrice Martin propose, appuyée par l'honorale sénatrice Batters, que la suite du débat sur la motion soit ajournée à la prochaine séance.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

○ ○ ○

Les articles n^os 4, 5, 6, 7, 8, 9, 10 et 11 sont appellés et différés à la prochaine séance.

○ ○ ○

Second reading of Bill S-220, An Act to designate the month of March as Hellenic Heritage Month.

The Honourable Senator Loffreda moved, seconded by the Honourable Senator Coyle, that the bill be read for the second time.

The Honourable Senator Loffreda moved, seconded by the Honourable Senator Coyle, that further debate on the motion be adjourned until the next sitting.

The question being put on the motion, it was adopted.

◦ ◦ ◦

Orders No. 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24 and 25 were called and postponed until the next sitting.

Reports of Committees – Other

Order No. 4 was called and postponed until the next sitting.

Motions

Orders No. 3, 5 and 13 were called and postponed until the next sitting.

Inquiries

Orders No. 1, 3 and 5 were called and postponed until the next sitting.

MOTIONS

The Honourable Senator Black moved, seconded by the Honourable Senator Downe:

That the Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry be authorized to examine and report on the role of the agriculture and agri-food sector with regard to food security in Canada;

That in particular, the committee examine:

- (a) the current status of food security in relation to the Food Policy for Canada created by Agriculture and Agri-Food Canada;
- (b) how the agriculture and agri-food sector could improve food security, in particular in Indigenous, Black and Northern communities, and in other rural and urban communities facing challenges with access to food;
- (c) the factors that influence food security including agricultural production systems, climate change, corporate concentration in the agri-food sector, among other factors related to agriculture;

Deuxième lecture du projet de loi S-220, Loi désignant le mois de mars comme Mois du patrimoine hellénique.

L'honorable sénateur Loffreda propose, appuyé par l'honorable sénatrice Coyle, que le projet de loi soit lu pour la deuxième fois.

L'honorable sénateur Loffreda propose, appuyé par l'honorable sénatrice Coyle, que la suite du débat sur la motion soit ajournée à la prochaine séance.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

◦ ◦ ◦

Les articles n°s 13, 14, 15, 16, 17, 18, 19, 20, 21, 22, 23, 24 et 25 sont appelés et différés à la prochaine séance.

Rapports de comités – Autres

L'article n° 4 est appelé et différé à la prochaine séance.

Motions

Les articles n°s 3, 5 et 13 sont appelés et différés à la prochaine séance.

Interpellations

Les articles n°s 1, 3 et 5 sont appelés et différés à la prochaine séance.

MOTIONS

L'honorable sénateur Black propose, appuyé par l'honorable sénateur Downe,

Que le Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts soit autorisé à examiner, afin d'en faire rapport, le rôle du secteur de l'agriculture et de l'agroalimentaire dans la sécurité alimentaire au Canada;

Que le comité se penche en particulier sur les aspects suivants :

- a) l'état actuel de la sécurité alimentaire par rapport à la Politique alimentaire pour le Canada élaborée par Agriculture et Agroalimentaire Canada;
- b) la manière dont le secteur de l'agriculture et de l'agroalimentaire pourrait améliorer la sécurité alimentaire, plus particulièrement dans les collectivités autochtones, noires et nordiques, ainsi que dans d'autres collectivités rurales et urbaines confrontées à des difficultés d'accès à la nourriture;
- c) les facteurs qui ont une influence sur la sécurité alimentaire, notamment les systèmes de production agricole, les changements climatiques, la concentration des entreprises dans le secteur agroalimentaire, entre autres facteurs liés à l'agriculture;

- (d) the federal measures that are currently in place to address food security issues, especially related to farmers, local food production and food sovereignty; and
- (e) the potential areas of improvement of these federal measures to enhance food security;

That the committee submit its final report to the Senate no later than December 31, 2026, and that the committee retain all powers necessary to publicize its findings for 180 days after the tabling of the final report; and

That the committee be permitted, notwithstanding usual practices, to deposit reports on this study with the Clerk of the Senate if the Senate is not then sitting, and that the reports be deemed to have been tabled in the Senate.

The question being put on the motion, it was adopted.

ADJOURNMENT

The Honourable Senator LaBoucane-Benson moved, seconded by the Honourable Senator Duncan:

That the Senate do now adjourn.

The question being put on the motion, it was adopted.

(Accordingly, at 2:56 p.m., the Senate was continued until tomorrow at 1:30 p.m.)

DOCUMENTS DEPOSITED WITH THE CLERK OF THE SENATE PURSUANT TO RULE 14-1(7)

Report on the administration of the Canada Student Financial Assistance Program for the loan year 2023-24, pursuant to the *Canada Student Financial Assistance Act*, S.C. 1994, c. 28, sbs. 20(1).—Sessional Paper No. 1/45-584.

Departmental Sustainable Development Strategy Progress Report for 2024-25 of the Federal Economic Development Agency for Northern Ontario, pursuant to the *Federal Sustainable Development Act*, S.C. 2008, c. 33, sbs. 11(3).—Sessional Paper No. 1/45-585.

Service Fees Report of the Department of Indigenous Services for the fiscal year ended March 31, 2025, pursuant to the *Service Fees Act*, S.C. 2017, c. 20, s. 451 “20(1)”.—Sessional Paper No. 1/45-586.

- d) les mesures fédérales qui sont actuellement en place pour contrer les problèmes de sécurité alimentaire, en particulier en ce qui concerne les agriculteurs, la production alimentaire locale et la souveraineté alimentaire;
- e) les éléments de ces mesures fédérales qu'il serait possible d'améliorer pour renforcer la sécurité alimentaire;

Que le comité soumette son rapport final au Sénat au plus tard le 31 décembre 2026 et qu'il conserve tous les pouvoirs nécessaires pour diffuser ses conclusions dans les 180 jours suivant le dépôt du rapport final;

Que le comité soit autorisé, nonobstant les pratiques habituelles, à déposer des rapports sur cette étude auprès de la greffière du Sénat si le Sénat ne siège pas à ce moment-là et que lesdits rapports soient réputés avoir été déposés au Sénat.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

LEVÉE DE LA SÉANCE

L'honorable sénatrice LaBoucane-Benson propose, appuyée par l'honorable sénatrice Duncan,

Que la séance soit maintenant levée.

La motion, mise aux voix, est adoptée.

(En conséquence, à 14 h 56, le Sénat s'ajourne jusqu'à 13 h 30 demain.)

DOCUMENTS DÉPOSÉS AUPRÈS DE LA GREFFIÈRE DU SÉNAT CONFORMÉMENT À L'ARTICLE 14-1(7) DU RÈGLEMENT

Rapport sur l'administration du Programme canadien d'aide financière aux étudiants pour l'année de prêt 2023-2024, conformément à la *Loi fédérale sur l'aide financière aux étudiants*, L.C. 1994, ch. 28, par. 20(1).—Document parlementaire n° 1/45-584.

Rapport d'étape sur la Stratégie ministérielle de développement durable pour 2024-2025 de l'Agence fédérale de développement économique pour le Nord de l'Ontario, conformément à la *Loi fédérale sur le développement durable*, L.C. 2008, ch. 33, par. 11(3).—Document parlementaire n° 1/45-585.

Rapport relatif aux frais de service du ministère des Services aux Autochtones pour l'exercice terminé le 31 mars 2025, conformément à la *Loi sur les frais de service*, L.C. 2017, ch. 20, art. 451 « 20(1) ».—Document parlementaire n° 1/45-586.

Changes in Membership of Committees Pursuant to Rule 12-5**Standing Senate Committee on Agriculture and Forestry**

The Honourable Senator Sorensen replaced the Honourable Senator Oudar (*October 22, 2025*).

Standing Senate Committee on Energy, the Environment and Natural Resources

The Honourable Senator Galvez replaced the Honourable Senator Clement (*October 22, 2025*).

The Honourable Senator Miville-Dechêne was added to the membership (*October 21, 2025*).

Standing Senate Committee on National Security, Defence and Veterans Affairs

The Honourable Senator Boniface replaced the Honourable Senator McNair (*October 22, 2025*).

Standing Senate Committee on Transport and Communications

The Honourable Senator Robinson replaced the Honourable Senator Osler (*October 22, 2025*).

Modifications de la composition des comités conformément à l'article 12-5 du Règlement**Comité sénatorial permanent de l'agriculture et des forêts**

L'honorale sénatrice Sorensen a remplacé l'honorale sénatrice Oudar (*le 22 octobre 2025*).

Comité sénatorial permanent de l'énergie, de l'environnement et des ressources naturelles

L'honorale sénatrice Galvez a remplacé l'honorale sénatrice Clement (*le 22 octobre 2025*).

L'honorale sénatrice Miville-Dechêne a été ajoutée à la liste des membres du comité (*le 21 octobre 2025*).

Comité sénatorial permanent de la sécurité nationale, de la défense et des anciens combattants

L'honorale sénatrice Boniface a remplacé l'honorale sénateur McNair (*le 22 octobre 2025*).

Comité sénatorial permanent des transports et des communications

L'honorale sénatrice Robinson a remplacé l'honorale sénatrice Osler (*le 22 octobre 2025*).